

## INFORMACIONES LOCALES

### El acto de ayer en el Gobierno civil

Queda inaugurado oficialmente el servicio telefónico con la Península.—Un saludo del ministro de la Gobernación a sus paisanos

#### Los asistentes

Ayer tarde, como habíamos anunciado, tuvo lugar en el salón de recepciones del Gobierno civil el acto de la inauguración oficial del servicio telefónico con la Península.

En la cabecera de las mesas dispuestas al efecto, y sobre las que se habían instalado los correspondientes auriculares, tomaron asiento el gobernador civil de la provincia, señor Morales; Capitán general de la región, señor Rodríguez Casademunt; presidente del Cabildo Insular, señor López Méndez; presidente de la Mancomunidad provincial, señor Salazar; alcalde de esta capital, señor Vandewalle; presidente de la Cámara de Comercio e Industria, señor Ilombet; y director del Distrito de la Compañía Telefónica Nacional, señor de las Parras.

Los restantes puestos fueron ocupados por los señores presidente de la Audiencia, señor Fernández Díaz; Fiscal de S. M., señor Gonzalvo; Delegado de Hacienda, señor Pérez Serrano; Delegado Regional del Trabajo, señor Ruiz y Benítez de Lugo; Ingeniero jefe del Distrito forestal, señor Oramas y Díaz-Llanos; jefe de publicidad de la Compañía, señor de Cámara; ingeniero jefe de Obras públicas, señor Hardisson; Comandante de Marina accidental, señor Arriaga; ingeniero jefe de la Sección Agronómica, señor Godínez; jefe de la Comandancia de la Guardia Civil, señor Vara Terán; ingeniero de Minas, señor Araus; ayudante del Capitán general, señor Marracci; secretario del Gobierno civil, señor Ribot y representantes de los diarios locales señores Gómez Landero, García Palenzuela, Encinosa, Rial y Martí.

#### Primeras comunicaciones

Durante largo rato estuvieron cambiándose las frases de llamada entre las tres centrales en comunicación. «¿Tenerife?—Al habla Tenerife.—Faltan en Madrid el presidente de la Diputación y el Alcalde.—¿Las Palmas?—Al habla Las Palmas.—¿Completos los asistentes?—Completos.» Una y otra vez se repetían las llamadas, y en todas el aviso consiguiente: «Faltan cuatro minutos» y luego: «Vamos a comenzar».

Las voces se oyen perfectamente claras, con una pureza absoluta, pudiéndose identificar por ellas, en cada caso, a los comunicantes. Todo está admirablemente organizado, desarrollándose el programa previsto sin el menor obstáculo ni entorpecimiento.

#### Los discursos

Cambiados los avisos precisos de una y otra parte, comienzan los discursos, con arreglo al formulario preparado con anterioridad.

Habla primero el director general de la Compañía, señor Terradas, quien, puesto en comunicación con el director de este Distrito, inicia el acto diciendo que en presencia del ministro de la Gobernación, representante del Gobierno en la ceremonia inaugural, abre la comunicación, pasando, acto seguido a ceder la palabra a aquel, para que hable con el Gobernador civil de esta provincia.

Después de contestar el señor Morales las palabras del ministro, anuncia el señor Terradas, desde Madrid, que por no haber asistido al acto el subsecretario del Ejército, general Goded, hablará en su nombre al Capitán general de la Región el Subsecretario de la Presidencia, señor Ruiz y Benítez de Lugo.

A continuación cambian sus saludos el presidente de la Diputación de Madrid, señor Saiz de los Terreros, con el del Cabildo Insular de Tenerife, señor López Méndez, el alcalde de la Corte, marqués de Hoyos, con el señor Vandewalle y los presidentes de las Cámaras de Comercio de Madrid y de esta provincia, señores Prat y Ilombet.

Las mismas comunicaciones se establecen con las autoridades de Las Palmas, oyéndose perfectamente tanto los saludos de Madrid como los discursos de contestación.

#### Unas palabras del señor Matos

Al hablar el señor Matos con el gobernador civil de Las Palmas, y después de pronunciado el discurso oficial, se le oye decir, cambiando completamente de tono y hasta pudiera pensarse que de voz también:

«Y ahora, querido Luis, no es el ministro de la Gobernación quien habla; soy yo: Leopoldo Matos. Yo, que cierro los ojos, para no ver esta hoja impresa que tengo delante, y dejar hablar libremente a mi corazón».

A mi corazón que siente una emoción profunda al poder ir, con mis palabras más cordiales y emocionadas, hacia esa tierra querida; tan querida y tan bien recordada siempre.

Quiero, Luis, que abrace a todos los que están ahí, que no sé quiénes son, y que sepan todos cuán honda, cuán sincera es mi emoción en estos momentos, al poderme dirigir a todos vosotros, mis buenos amigos y saber que estáis oyendo mis palabras.

Estas palabras que me parecen dirigidas a mi madre, y que acaso, ella recoja allá en lo alto. Y por eso es tan grande mi emoción, querido Luis: porque al quedarme ahora esperando tus palabras, es como si esperara la contestación de ella».

Estas palabras del señor Matos fueron contestadas por el gobernador civil de Las Palmas, con cálidos y emocionados conceptos, transmitiéndole el saludo cariñoso de todos los asistentes al acto.

Al terminar de hablar el ministro se percibió claramente por los auriculares el rumor prolongado de los aplausos con que en Las Palmas eran acogidas sus palabras.

#### Se declara abierto al público el servicio

Después de los saludos dirigidos por el presidente del Consejo de Administración de la Compañía, marqués de Urquijo, al director de este distrito, señor de las Parras, y al administrador de Zona de Las Palmas, señor Sánchez, el director general, señor Terradas, declara abierto al público el servicio, saludando a las autoridades y representaciones de la prensa asistentes al acto.

Antes de cerrarse la comunicación se recoge un aviso de Madrid advirtiéndole que el Subsecretario de la Presidencia, señor Ruiz y Benítez de Lugo, desea saludar a los presidentes de las Mancomunidades provinciales de Tenerife y Las Palmas.

#### Palabras del señor Ruiz y Benítez de Lugo

Comienza el subsecretario de la Presidencia encargando al presidente de la Mancomunidad de Tenerife, señor Salazar, de transmitir a los Cabildos de la Palma, Gomera y Hierro sus saludos y su ardiente deseo de que pronto se vean también aquellas islas enlazadas a esta red de comunicaciones que la Compañía Telefónica ha comenzado a tejer entre la Península y el archipiélago.

También dirige un saludo a la prensa insular, en la que recuerda hizo sus primeras armas periodísticas, hace 38 años.

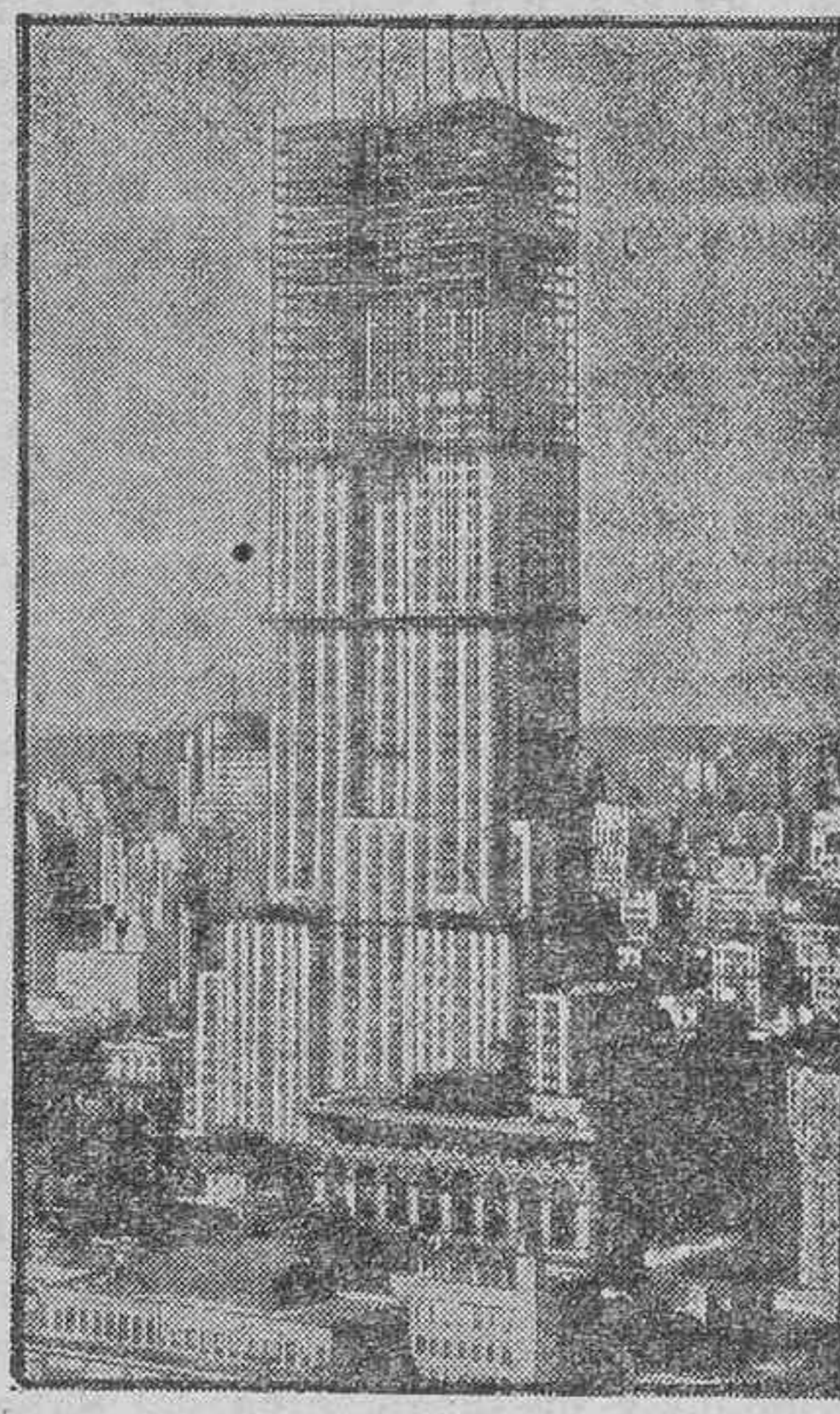
Por último transmite el saludo que a las islas dirige la Colonia canaria residente en Madrid.

En los mismos términos se dirige al presidente de la Mancomunidad de Las Palmas, y por su conducto a los Cabildos de Lanzarote y Fuerteventura.

Las palabras del señor Ruiz y Benítez de Lugo son contestadas por los presidentes de ambas Mancomunidades.

#### Un «lunch»

Después de establecerse otras comunicaciones particulares, una de don Ricardo Ruiz con su hermano, don Juan, asistente al acto, y otra de don Leopoldo Matos con don Nicolás Masieu, de Las Palmas, fueron los asistentes al acto obsequiados con un «lunch» muy bien servido por la «Horchatera Valenciana», haciendo los honores el director de Distrito de la Compañía, señor de las Parras y don Miguel de Cámara.



ACTUALIDADES GRAFICAS.—He aquí el rascacielos más alto del mundo, el Empire State Building, de Nueva York, que constará de 85 pisos y medirá 375 metros de altura.—M. Pierre Clemenceau, nieto del «Tigre» y Mlle. Terka Gross, nieta de Sarah Bernhard, cuyo enlace acaba de anunciarse en París.



## Pequeños comentarios

### Campañas olvidadas

Una de ellas la que se hacía contra el alcoholismo. Va ya para diez años que se dice muy poco sobre tal asunto. Antes, en cuanto uno sospechaba que tenía ideas liberales, se creía obligado a insultar a los bebedores. Que estáis gastando vuestro jornal en la taberna, que estáis comprometiendo el porvenir de vuestros hijos, que arruináis vuestra salud y la de vuestra descendencia. Los bebedores escuchaban y no hacían gran caso. Algunas veces hasta nos daban la razón. Tiene usted más razón que un santo; pero una copita a tiempo nunca está demás. Y con una palmadita cariñosa y una invitación cortés nos empujaban hacia la tasca próxima.

Protestábamos. Mire usted que soy abstemio, que acabo de pronunciar un discurso contra el alcoholismo, que yo no sé si habré estado elocuente, pero he dicho verdades como puños. Vamos, hombre, no sea usted cursi—nos decían—, la sangre de Cristo jamás ha matado a nadie; beba usted de lo que da la parra y la primera a su salud y las otras a la salud de la posteridad.

Todo ese encanto se ha perdido. Se ve que los devotos de Baco han tenido más fuerza que los propagandistas iconoclastas. O que después de tanto hablar y escribir nos hemos convencido todos de que ya estamos tan saturados de alcohol, bebido directamente, de la copa al propio gonzate, o por medio de nuestros antecesores, que es inútil cuanto se haga.

Aparte la «ley seca» en los Estados Unidos, las restricciones de la Unión Soviética, y las limitaciones del fascismo, que bien miradas tienen más carácter económico que educativo, no hay disposiciones severas para reprimir el alcoholismo. Se bebe más que antes. No hay centro sin cantina ni cantina sin clientela.

Hoy, cuando uno siente la picazón del liberalismo, va a celebrarlo con unos cuantos amigos a la taberna de moda. Oye,—dice el atacado al primero que ve—me parece que me estoy poniendo liberal; acabo de leer unas cuantas novelas de tendencia socialista y me han convencido; esto no hay más remedio que mojarlo. ¿Qué te parece? Al preguntado le parece bien. ¿Ahora mismo? Las cosas sobre la marcha, que luego hay tiempo de repetir.

Ya en el sitio elegido para la libación empieza el diálogo sobre las nuevas actividades del néfito.

—Oye, ¿y cómo fué eso?  
—Pues verás, chico. Tú sabes que yo siempre fui conservador a machamartillo. Hasta pertenezco a los «luises», no te digo más. Pero me facilita-

ron un libro de los que dicen que todos debemos ser iguales y el disloque. Me he vuelto más revolucionario que Lenin, que en gloria esté. ¿Es decir, que aquel bebe y el otro bebe y también el otro? Pues yo no voy a ser menos. O somos todos iguales o no hay justicia en la tierra.

—¿Y para qué metes la justicia en esto?  
—Hombre, un poco de erudición nunca viene mal. Eso es para que se vea que yo sé lo que dijeron nuestros antecesores.

—¿Y estás seguro que dijeron eso?  
—Naturalmente. Si no hubieran pensado que no habría justicia en la tierra no se hubieran ocupado de crearla.

—¿Echamos la otra?  
—Pero esa la pago yo. A mí que no me digan: todo eso del alcoholismo es una tontería. De todas maneras ya tenemos el organismo estropeado.  
—¿A quién se lo dices?  
—Te lo digo a tí. Pero, vamos, si quieren oírlo los demás, que pongan atención.

JACINTO TERRY

### Vida militar

#### Licenciamiento de los reclutas del reemplazo de 1929

El Diario Oficial del Ministerio de la Guerra publica una Real orden disponiendo el licenciamiento, del 25 al 31 del actual, de los individuos del segundo llamamiento del reemplazo de 1929, que resulten sobrantes de plantillas, considerando como presente en filas a los reclutas asignados por Real orden de 12 del actual, pendientes de incorporación.

No comprenderá el licenciamiento a los reclutas incorporados en noviembre último.

Tan pronto se reciba el Diario Oficial conteniendo las nuevas plantillas de los Cuerpos de la guarnición, se procederá al licenciamiento de los individuos que les corresponda.

No se incluirá en el licenciamiento a ninguno del reemplazo de 1930 (primer llamamiento).

#### Exámenes para sub-oficiales

En cumplimiento de lo que determina la real orden circular de 29 de octubre de 1918, el día 27 del actual, a las diez, se constituirá en el cuartel de San Carlos, bajo la presidencia del general de brigada, don Juan Urbano, los tribunales de exámenes que señala dicha real orden, y de los

cuales formarán parte, como vocales, los señores siguientes:

Para sub-oficiales de Infantería.—Para examinar a uno del Regimiento de Infantería Tenerife, dos del de Las Palmas y uno de la Mía del Sahara, los comandantes de Infantería, don Francisco Sánchez Pinto y don Melchor Polo Carretero, disponibles forzosos en esta región; capitán del mismo Regimiento, don Francisco Arriaga Adán, y capitán del Regimiento de Infantería de Las Palmas, don Prudencio Guzmán González.

Para suboficiales de Artillería.—Para examinar a dos del Regimiento de Artillería de esta capital, el teniente coronel, don Julio Fuentes Serrano; comandante del Parque de Artillería, don Francisco Bonnin Guerin; y capitán del Regimiento Mixto de Artillería, don Enrique Suarez de Deza.

### DEL CABILDO

#### Sesión de mañana

En la sesión que celebrará mañana la Comisión Permanente del Cabildo Insular, se tratarán los siguientes asuntos:

Escrito del Negociado en el expediente incoado para cubrir por concurso la plaza de ingeniero-director de la Oficina de Obras y Vías.

Instancia de don Miguel Pintor González solicitando se le nombre ingeniero-director de la Sección de Obras y Vías insulares.

Carta de la Sociedad Petrolífera, relacionada con el suministro efectuado por el buque-tanque, «Trophon».

Escrito de la oficina de Obras y Vías, elevando presupuesto de pavimentación de la calle de Alfonso XIII hasta el muelle-dique Sur.

Oficio de la Dirección general de Obras públicas, relacionado con la construcción del Palacio insular.

Instancia de don José Hernández Abad y otros, relacionada con daños causados en fincas colindantes con el campo de Los Rodeos.

### Gobierno civil

#### Visitas y conferencias

En la mañana de ayer recibió el gobernador civil numerosas visitas, entre ellas la del presidente de la Audiencia, señor Fernández Díaz; fiscal de S. M., señor Gonzalvo; alcalde de La Laguna, señor Vergara; delegado regional del Trabajo, señor Ruiz y Benítez de Lugo.

Por la tarde celebró una extensa conferencia con el señor Fernández Díaz, que le informó de todos los asuntos pendientes y de diversas cuestiones relacionadas con los servicios públicos.

También le puso en antecedentes de los conflictos sociales, dándole cuenta del estado en que se halla el asunto de los obreros de la carga blanca, en el muelle de esta capital.

El nuevo gobernador se propone estudiar detenidamente el asunto, analizando las aspiraciones de los patronos y los obreros, para resolver luego en consecuencia.

El señor Morales cree que el conflicto tendrá una solución satisfactoria.

Por la tarde devolvió el gobernador civil las visitas al capitán general y al alcalde de esta capital.

### Cas no de Santa Cruz de Tenerife

En el gran Hotel Quisisana, y en los salones reservados a esta Sociedad, tendrá lugar una fiesta el próximo domingo, día 25, a las 5 de la tarde.

Lo que se comunica a los señores socios y sus familias por si quieren concurrir a la misma.

Santa Cruz de Tenerife, 22 de enero de 1931.—P. A. de la J. D., El secretario, Manuel Vivanco.

## COMO VIENE

### Cartas de niños

Señor director de LA PRENSA.

Muy señor mío: En el periódico de su digna dirección hemos leído un artículo de don Jacinto Benavente, que nos ha producido mucha alegría, por las cosas que nos dice. Nosotros, los niños, que estamos acostumbrados a oír y leer todo lo contrario que ha dicho ese buen señor, estamos tan contentos que ya nos consideramos con derecho a discutir con quien no piense como él. ¡Qué cosas dice don Jacinto! No tengo el honor de conocerlo; pero yo creo que no sea ningún viejo, sino todo lo contrario: un niño como nosotros, más educado en letras que nosotros. Yo creo que debemos rendirle un homenaje. Por nuestra parte, mi hermanito y yo, ya lo hemos hecho. Mi hermanito tiene un muñeco que le hemos bautizado con el nombre de Jacintito, y lo hemos sentado en un sillón que nos trajeron los Reyes Magos. Siempre lo besamos y lo abrazamos; nunca lo tiramos al suelo por temor a romperlo. ¡Lo queremos tanto! ¡Qué bueno es Jacintito! ¡Si todos los hombres fueran como este muñeco! ¡Qué alegre sería la humanidad!

También estamos muy agradecidos a otro señor, que se llama Diego M. Guigou, cuyo nombre no nos es desconocido, y debe ser médico; pues apenas nos duele la barriga papá nos dice que nos va a llevar a casa de Guigou. Nosotros hemos hecho lo que él dice: hemos roto muchos juguetes, por curiosidad, por ver cómo los hacen y ver lo que tienen dentro. ¡Qué bueno es también don Diego! Muchas gracias a todos.

Ahora, señor director, una súplica, para que usted la haga pública en su diario. Los Reyes Magos nos han traído, entre otras cosas, a mí, un cochecito para la muñeca, y a mi hermanito Luis, un «Citroen», pequeño. Pero nos hemos hecho un lío con estos juguetes. No sabemos dónde ir con ellos, para correr y jugar, que para algo nos lo han regalado. Hace pocos días fuimos a la Rambla XI de Febrero para pasar allí unas horas al sol y al aire, pero ¡que si quieres! Un guardia muy sucio y muy serio, nos amonestó para que nos fuéramos de allí; a mi hermanito le cogió por una oreja, que se la dejó más colorada que un tomate. Entonces, medio llorosos y re, negando de quien nos trajo tales juguetes, nos fuimos a nuestra casa, pensando siempre dónde iríamos a jugar. Por eso, señor director, le suplicamos que le diga al señor alcalde que no tenemos dónde ir a jugar; que nos destine una parte de la ciudad Rambla para nosotros, pues en la calle estamos expuestos a que nos atropelle un auto; y que le diga a ese guardia que le tiró a mi hermanito por la oreja que no pase por la calle en que yo vivo, porque su cabeza pefigra. ¡Hay allí unas piedrecitas!...

Don Jacinto Benavente, don Diego M. Guigou, y otros señores por el estilo, debían de ser guardias municipales con destino en la Rambla XI de Febrero. ¡Lo que nos divertiríamos! ¿Verdad, señor director?

Esperamos que los guardias sean más compasivos con nosotros; que nos dejen jugar; que se ocupen de las personas grandes que en los bancos de la ciudad Rambla hacen cosas feas y que nos dejan tranquilos, que nosotros algún día seremos grandes y se la cobraremos.

Gracias, señor director, por esta súplica y disponga de su amiga

LUISITA.

P. D.—Al guardia que le tiró a mi hermanito por la oreja que se pase por la calle de Lucas Fernández Navarro, para que sepa lo que es bueno,

### Teatro Guimerá

«Poca cosa es un hombre»

Muñoz Seca y López de Haro en colaboración para presentar una comedia que lleva por título «Poca cosa es un hombre».

El autor de «La venganza de don Mendo» da rienda suelta a la nota cómica, al chiste retorcido, pero siempre lleno de gracia, y su colaborador perfila la comedia por cauces serenos, ponderados en la trama y en la intención. La obra no cansa, pues el diálogo es ameno y tiene siempre intercalado el buen humor de don Pedro Muñoz Seca.

Interpretación justa y acertada. Lolita Jiménez descuella notablemente, y Rosario Sánchez, Charito Molina, Leandro y Ricardo Alpuente, Barreda, Salado y Granja, lucen sus buenas cualidades artísticas.

Esta noche, en función popular, «La vieja rica», comedia de F. del Villar.



ACTUALIDADES GRAFICAS.—En París acaban de ser puestas en vigor las nuevas ordenanzas municipales del tráfico.—Una curiosa instantánea en la que se ve a un guardia tratando de persuadir a una viejecita que se niega a atravesar la calle por el lugar debido.—El armón de artillería en que fueron transportados los restos del mariscal Joffre, al llegar a los Inválidos





Círculo de Amistad XII de Enero

Casino de Santa Cruz de Tenerife
Se convoca a los señores socios de este Casino a Junta General extraordinaria...

HIDROELECTRICA DE GUIMAR, S. A.

CONVOCATORIA
Se hace presente a los señores accionistas de esta Sociedad...

"Casa de los Obreros"

Sociedad de Socorros Mutuos
CONVOCATORIA
En Junta Directiva celebrada el 20 de los corrientes...

Convocatoria

Sociedad Cooperativa de Construcción de Casas Baratas
Por la presente se convoca a los señores socios...

Sindicato de Fabricantes de Tabacos de Tenerife

Se convoca a los señores socios de dicho Sindicato para la reunión en Junta general...

materiales que viene suministrando el Sindicato a sus asociados.
4.-Memoria reglamentaria, balance y cuentas del año 1930.
5.-Memoria, balance y cuentas relativas al fondo del cultivo del tabaco...

Campeonato de Tennis

Hoy, viernes, a las 10 y media, darán comienzo en la cancha que el Real Club Tinerfeño posee...

Leche Vegetal

(VITAMIN NUMERO 1)
Insuperable alimento. Compónese de almendras, nueces, avellanas...

DEPORTES

El fútbol en el Norte
En partido de campeonato de tercera categoría del Norte...

En Las Palmas
Esta tarde jugará el Marino con el equipo argentino Gimnasia Esgrima...

Los triunfos de Arocha
La prensa catalana se viene ocupando con elogio de las actuaciones de Arocha en el ataque del Barcelona...

Esgrima, de La Plata, marcó Arocha el tanto de honor del Barcelona, y el domingo último fué también el autor del "goal"...

Platko, boxeador
En la semana anterior jugaron un partido amistoso el reserva del Real Madrid y el Recreativo de Huelva...

En el encuentro con el Gimnasia-En el encuentro con el Gimnasia-

INFORMACIONES LOCALES

VIDA MUNICIPAL

Quema de pólvora
El gobernador militar ha participado a la Alcaldía haber sido autorizado el coronel jefe del Parque de Artillería...

Tasación de un solar
Don Antonio Herrera Plasencia ha presentado instancia reclamando le sea tasado un solar...

Instalación
Don Eugenio Machado ha solicitado autorización para establecer en la Rambla XI de Febrero...

De policía urbana
Al aparejador municipal se le ha notificado ordene el arreglo de los siguientes desperfectos:

Desde Güimar
Fiestas del Santísimo Cristo de Límpias
Este año, como en los anteriores, se prepara un buen programa de fiestas...

Expediente de construcción
Se ha remitido al inspector municipal de Sanidad, para que informe, expediente de construcción de tres casas en la "Vuelta de los Pájaros"...

De Quintas
Para enterarles de asuntos de interés se interesa la presentación en el Negociado de Quintas de los siguientes individuos:

Luchas canarias
El pasado domingo tuvo lugar en esta localidad un interesante encuentro de luchas canarias...

Natalicios
Ha dado a luz un niño la señora doña Otilia Montesinos...

EL TIEMPO

Temperatura máxima: 20.4.
Temperatura mínima: 15.5.
Humedad relativa con el tiempo: M. N. W.
Recorrido del viento durante las últimas veinticuatro horas: 327 kilómetros.

ESPECTACULOS

Teatro Guimerá
A las nueve y cuarto, el juguete cómico en tres actos, «La vieja rica».
Parque Recreativo
A las ocho menos cuarto, la superproducción Paramount «La reportera relámpago».

Preparativos para una fiesta

Por la Junta de Damas del "Asilo Victoria" se hacen ya entusiasmas preparativos para el baile de la víspera de Carnaval...

DE SOCIEDAD

Viajeros
Han llegado de Las Palmas don Roque Vega, don Manuel González, don E. Martínez y señora...

"Odeón"

VILLANCICOS
Pastores chiquitos
Al son de los panderos
Vamos a Belén
Cantando van los pastores
Canta, ríe, bebe...

Santiago Cruz Gómez, Suc.

SAN JOSE, 27
SANTA CRUZ DE TENERIFE
Establecimientos insulares de beneficencia

La Administración de estos Establecimientos ha de adquirir los artículos de inmediato consumo necesarios...

Marmón 8 cilindros

— UN VERDADERO COCHE —
25 DE JULIO NUMERO 27

CUBANA DE ALCOHOL INDUSTRIAL Y REFINERIA
LA RUEDA
LA AGUARDIENTE DE MANANUEL TORRES S.A.
HABANA (CUBA)

RON
"La Rueda"
El mejor Ron de Cuba
Exija siempre esta marca

EMPRESAS DE AGUAS

SOCIEDAD DE AGUAS «RIG Y BADAJOZ»
Por el presente anuncio se saca a concurso la plaza de cobrador de esta Sociedad...

EL TRANVIA SANTA CRUZ-TACORONTE

es propiedad de la isla. Usted tiene en él una pequeña participación, por lo que formulando el servicio fomenta sus propios intereses.

### De Enseñanza

El millón de pesetas para los dos escalafones del Magisterio

Al dar cuenta de las manifestaciones del ministro de Instrucción pública en la sesión de apertura de la Asamblea de la Asociación Nacional, destacamos lo dicho respecto a lo que había podido obtener en beneficio del Magisterio.

Ese millón de pesetas que alcanzó para mejorar las plantillas de los maestros parece que se distribuirá con cierta proporcionalidad, destinando 750.000 o 60.000 al primer escalafón, y lo restante al segundo, que resultará de 240.000 a 50.000.

En el primero, la mayor parte, teniendo en cuenta el deseo expuesto en distintas ocasiones de suprimir la categoría de 3.500, se destinará a la categoría de 4.000.

También se reforzará la de 5.000, aplicando algunas cantidades a la primera, segunda y tercera categoría, en las que se procurará redondear el número de las que constituyen estas categorías.

Todas estas plazas se adjudicarán por orden riguroso del escalafón, como tiene pedido el Magisterio.

Esta variación en el número de plazas de cada categoría es independiente de las 1.000 plazas que se crean en septiembre. No se crea ninguna categoría ni en el primer escalafón ni en el segundo.

Dentro de unos días aparecerán las oportunas órdenes otorgando los ascensos con efectos económicos desde el 1 de actual.

### El Retiro Obrero y las corporaciones oficiales

Por el Ministerio de la Gobernación se ha dictado la siguiente disposición:

Que tanto las Diputaciones provinciales como los Ayuntamientos, Mancomunidades y Cabildos, están obligados a inscribir en el Régimen del Retiro Obrero obligatorio a todos sus empleados, dependientes y obreros, así fijos como eventuales, que, no teniendo reconocidos derechos pasivos por los preceptos del Estatuto municipal y Reglamento de 14 de mayo de 1928 perciban menos de 4 mil pesetas de haber anual.

Que del cumplimiento de tal obligación no pueden eximirse las Corporaciones interesadas, alegando que voluntariamente han reconocido a tales empleados y obreros determinados derechos pasivos, porque tal concesión no puede interpretarse sino como una mejora graciable, que les haya sido otorgada sobre lo que por el Régimen del Retiro obrero obligatorio les corresponde, y para conceder la cual están perfectamente facultadas por los respectivos Estatutos, que garantizan la autonomía que tales Corporaciones disfrutan.

Que, según lo expuesto, las Corporaciones locales vienen obligadas a observar el Régimen de previsión en cuanto a los dependientes y obreros quedan expresados, inscribiéndose en el mismo, y sin perjuicio de los derechos que en la actualidad les tengan reconocidos a puedan reconocérseles en lo sucesivo, como mejora de su haber pasivo.

Que la presente resolución se publique en los "Boletines Oficiales" de las provincias para conocimiento de las Corporaciones interesadas.

### A las señoras

Peluquería para señoras Casa Gombau.

Calle Cruz Verde, primero, número 19

Salón montado al estilo de París, con todos los aparatos nuevos y ultramodernos; los mejores del mundo.

Ondulación permanente garantizada, hecha por el dueño, que posee el carnet de la Escuela de los Profesores Peluqueros de París.

Masaje, manicura, arqueado de cejas. Tratamiento de belleza especial para este clima, con los mejores aparatos y productos de París, a cargo de la señora especializada en dicho arte. Aplicación de tintes inofensivos y de coloraciones.

Postizos de arte, pelucas, bisoños, transformaciones y añadidos, etc. Todos los servicios, ejecutados por profesionales.

Cruz Verde, 19, primero.

### Huevos frescos

Super-extras, a 7 por dos pesetas. Extras, a 9 por dos pesetas. Corrientes, a 10 por dos pesetas. ROAYNA, NUMERO 1 (Frente al campo de tenis).

### INFORMACIONES LOCALES

## Los saludos cambiados ayer por teléfono entre las representaciones de Madrid y Tenerife

He aquí el texto de los saludos cambiados entre las autoridades que tomaron parte en el acto de la inauguración oficial del servicio, en Madrid y en esta capital:

Ministro de la Gobernación a Gobernador Civil de Tenerife

Pocas inauguraciones pueden ser tan gratas como la de la nueva comunicación con esa Provincia, pues no solo implica una mejora considerable en un servicio de interés nacional, sino que representa así mismo un medio más espiritual y eficaz de acercamiento entre la Península y esas islas privilegiadas. Para el ministro de la Gobernación, el nuevo servicio es ocasión de júbilo; para el orondo de esa comarca, es causa de emoción muy honda; para todo buen patriota, ha de constituir motivo de satisfacción, por el progreso y beneficio que entraña para esa provincia cuya prosperidad tanto me interesa.

Gobernador Civil de Tenerife a Ministro Gobernación

Excmo. Sr.: Esta provincia siente viva emoción, satisfacción enorme, al comunicarse por teléfono con sus hermanos del suelo peninsular. Los grandes adelantos de la Ciencia; la atención de los Gobiernos de S. M.; el vivo interés de la Compañía Telefónica Nacional; y el patriotismo de todos, nos permiten anular las distancias geográficas, sentirnos agrupados con los demás hijos de nuestra querida patria y serenos fácil mantener la unión espiritual que nos hace fuertes, humanos y dignos.

Agradecemos, pues, el nuevo servicio obtenido. Nos enorgullece sea un Isleño quien lo inaugura en esa Corte, como ministro de la Gobernación. Y tanto dicho beneficio, como la seguridad de los desvelos de V. E. por este Archipiélago, nos servirán de estímulo para continuar, con amor al trabajo y espíritu ciudadano, por el camino del progreso.

Sub-Secretario de la Presidencia, Sr. Ruiz y Benítez de Lugo, a Capitán General de Canarias

Mi General: En nombre del ministro de la Guerra le saludo con todo el respeto y afecto que sabe el profesorado, sintiendo una viva alegría al inaugurar esta comunicación, que acerca más si cabe espiritualmente, ese hermoso archipiélago a la Península y que tantos beneficios de orden moral, comercial y familiar han de proporcionarles. Siempre a sus órdenes, mi General, rogándole salud en nombre del ministro y en el mío propio a la oficialidad y tropas de guarnición en esas islas.

Capitán General de Canarias, a Sub-Secretario de la Presidencia

Sr. Sub-Secretario: Las tropas que guarnecen este Archipiélago reciben y corresponden con singular afecto y respeto, al saludo que en nombre del ministro y propio nos dirige V. E.

Y al reconocer y agradecer, como oriundos casi todos de este "único" país y amantes de él los demás, el beneficio que le reporta su incorporación al resto del mundo en la comunicación oral, lo aprovechan al inaugurarle, para testimoniar una vez más que rinden ferviente culto a las virtudes de subordinación y disciplina, nervio de su esencia.

Presidente de la Diputación de Madrid, a Presidente del Cabildo Insular de Tenerife

Al tener la satisfacción de entablar, por vez primera, conversación telefónica directa con Santa Cruz de Tenerife, me es particularmente grato dirigir un afectuoso saludo, en nombre de la Diputación y Provincia de Madrid, a la de esa Capitalidad, no por distante menos querida de todos nosotros, haciendo votos por que este nuevo medio de enlace, que tanto enaltece a la Compañía Telefónica Nacional de España, contribuya a estrechar más los vínculos de verdadera unión que hoy, más que nunca, inspiran a las Diputaciones españolas.

Del Presidente del Cabildo Insular de Tenerife, al Presidente de la Diputación Provincial de Madrid

El Presidente del Cabildo Insular de Tenerife se honra saludando en nombre de la Isla a la Diputación de Madrid y a su Presidente, congratulándose por el establecimiento de la radiotelefonía que viene a constituir un medio más para exteriorizar los sentimientos de afecto y acendrada adhesión de Tenerife a la Madre Patria.

Alcalde de Madrid, al de Santa Cruz de Tenerife

Saludo cariñosamente en nombre pueblo Madrid, a ese magnífico pedazo de la patria, haciendo votos para que el nuevo medio de comunicación recién inaugurado, sea fuente inagotable de bienandanzas contribuyendo a la prosperidad de España.

Alcalde de Santa Cruz de Tenerife, al de Madrid

Correspondiendo con el máximo afecto a su cortés saludo, y cumplo el honor de transmitirle por este nuevo medio que nos enlaza con nuestra querida España, el testimonio del más sincero cariño y la más devota consideración de este pueblo hacia el glorioso Madrid.

El anhelo de Canarias se cumple;

las ansiedades espirituales del sentimiento patrio están de fiesta; hoy por vez primera escuchamos con júbilo, a través del espacio, los gratísimos latidos del corazón de España.

Presidente de la Cámara Oficial de Comercio de Madrid, a Presidente de la de Tenerife

Señor Presidente: No sin emoción trasmito a Vd., en mi nombre y en el de los organismos mercantiles que en estos momentos represento, un cordial saludo, recordando que ninguna actividad del hombre se aprovecha tanto del progreso de los tiempos como el comercio, que adapta, utiliza, y aplica para sus fines lo que la ciencia descubre. Y si esto ocurre siempre, mucho más en estos medios de facilitar rápidamente la comunicación entre los hombres, que permitirá el que esa Provincia privilegiada por la Naturaleza estreche aún con mayor cordialidad, si es posible, sus vínculos y relaciones comerciales con el resto de España.

Del Presidente de la Cámara Oficial de Comercio de Tenerife, al de la de Madrid

Sr. Presidente: Con honda emoción recibo en mi nombre y en el del organismo mercantil que me honra en representarle, vuestro cordial saludo, transmitido con la luz de la ciencia que nos incita a recoger y adaptar los que a nuestra actividad se amolda y con ella es compatible, y dotándonos de medios veloces de comunicaciones impuestos por la economía moderna. Esta Provincia, que la Providencia ha colocado en el oca-so de los dominios españoles, y que al ocultarse el Sol besa a su madre, se desvive siempre, al calor de ella, por mayores cariños de sus hermanas las demás provincias.

Presidente del Consejo de Administración de la Compañía, Sr. Marqués de Urquijo, al Director 10 Distrito y Administrador de Zona de Las Palmas

Siento una viva emoción al hablar por vez primera con esa bella tierra española que aunque separada por el Atlántico está íntimamente unida por el mismo sentimiento de amor a nuestra patria. Como Presidente de la Compañía Telefónica Nacional de España hago llegar en nombre de su Consejo el respetuoso saludo a todas las autoridades, nuestra simpatía y afecto al pueblo canario, y a todo el personal de la Compañía nuestro saludo y el efusivo abrazo de todos sus compañeros.

No he de ocultar la gran satisfacción que sentimos los que formamos parte de la Compañía porque con nuestros medios hemos podido cambiar la palabra con nuestros hermanos de ese encantador archipiélago canario. Y como sabéis, la voz es el medio más directo de cambiar el pensamiento y el afecto. Seguro estoy de que esta comunicación telefónica servirá para estrechar más los lazos que nos unen para bien y prosperidad de nuestra querida España.

Director del 10 Distrito, don José de las Parras, al Presidente del Consejo de Administración de la Compañía Telefónica Nacional de España

Sr. Marqués de Urquijo: Soy fiel intérprete de los sentimientos de hidalguía del pueblo canario y de los de gratitud de nuestro personal al corresponder, en estos momentos, al amable saludo que Vd. nos envía.

Las dignas personalidades que han dado realce con su presencia, en ambas islas a esta solemnidad, así como los cultos representantes de los periódicos isleños, conceden a este acto un valor trascendente en la historia del progreso canario. Y ello es un hecho significativo para nosotros, puesto que representa el justo reconocimiento del esfuerzo realizado por la Compañía Telefónica Nacional de España, al aprovechar los modernos adelantos de la técnica telefónica y ponerlos al servicio del Archipiélago canario, para contribuir a la mayor prosperidad mercantil de sus dos islas principales.

### PELICULAS VIVIDAS

## Los bandidos yanquis, contra los pelicularos

Cinelandia se prepara para la guerra. Las pistolas y revólveres, cargados únicamente con pólvora, empleados con tanta frecuencia por los "ases" de la pantalla, han sido substituidos por armas cargadas con balas. Desde hace unas semanas los bandidos norteamericanos parecen haber cambiado el frente de sus actividades, y ahora han empezado a actuar en Hollywood y a elegir sus víctimas entre los actores cinematográficos.

No hace muchos días, la ex esposa del gran Charlot, Lita Grey y el ex boxeador Carpentier fueron asaltados cuando salían del teatro y robados de cuanto dinero y alhajas llevaban encima. En Hollywood se han registrado también varios asaltos y robos.

En vista de la nueva predilección

de los bandidos, los artistas de Cinelandia han empezado a prepararse para la defensa. Los chóferes de Janet Gaynor y Winfred Shoeman tienen ya su licencia de armas.

Douglas Fairbanks y Mary Pickford han contratado una guardia permanente para que vigile su magnífica residencia. Lo mismo han hecho Gloria Swanson, Harold Lloyd y otras conocidísimas estrellas cinematográficas conocidas en todo el mundo.

Si los bandidos insisten en hacer sus víctimas entre los actores de la pantalla, dentro de unos meses Hollywood va a parecer una fortaleza preparada para una guerra con un poderoso enemigo.

George O'Brien, el popularísimo actor cinematográfico, que tantas veces venció sobre ladrones y malhechores en el mundo ficticio del "cine", tuvo que ser protagonista de un atraco real. George O'Brien fué asaltado por dos individuos; pero el actor, sin duda práctico por las numerosas veces que ha desempeñado este papel en el "cine", logró desarmar a los atracadores y entregarlos a la Policía. Una experiencia parecida ha tenido también Walter Catlett, quien propinó a su atracador un directo formidable en la mandíbula, derribando al ladrón que quedó k. o.

### Información varia

#### Seiscientos mil adolescentes italianos se preparan para la guerra

El gobierno italiano ha decidido que sea obligatoria en Italia la instrucción premilitar. Todos los domingos y días de fiesta, la juventud italiana—600.000 adolescentes—será convocada para prepararse a la guerra, bajo la alta dirección de los camisas negras. Para este efecto el general Terruzzi, jefe de Estado Mayor de la milicia fascista, acaba de enviar a todos los comandantes de legión una circular, la cual empieza diciendo que la milicia, orgullosa de la obra importante que va a emprender, deberá todos los años dar al Ejército, a la Marina, a la Aeronáutica, legiones de jóvenes bien preparados físicamente, bien acostumbrados al manejo y al empleo del arma típica del soldado, el fusil con bayoneta; pero que deberá sobre todo educarse la moral de dichas legiones.

"Se alcanzará este objetivo—añade la circular—si todos, desde el comandante de graduación más alta hasta el más humilde de los instructores, se consagran a esta tarea con un fervor apasionado y saben exaltar los sacrificios hechos y las obras que el régimen fascista ha creado para la grandeza de Italia."

Aludiendo a continuación a los batallones y a las vanguardias, que en toda la Península se preparan ya bajo las órdenes de la milicia, el general Terruzzi hace resaltar el hecho que desde 1924 hasta ahora el número de jóvenes camisas negras que reciben la instrucción preliminar ha aumentado de 24.000 a 270.000.

"El camino recorrido—termina diciendo la circular—constituye un esfuerzo gigantesco. Nos da a nosotros y a la nación la certidumbre de que la milicia está preparada para su nueva tarea, que abarcará esta vez una masa de 600.000 jóvenes, y que sabrá cumplirla dignamente."

### Muy barato

Flor China, 1 peseta. Seda espejo, 2 pesetas. Toile de soie, 2'50; seda ordinaria, 3'50; crespón seda, 3'50; merisida, 1'25; nansú color, 0'70; fino inglés, 0'90; muselina y hamburgo, 0'60; marca «Camello», 1 peseta; céfiro y otomán, a 1 y 1'20; laval, 1'10; simpática blanca, 0'90; pañuelos negro seda, 3 pesetas; camisetas finas, 1'40; camisas percal, 4 y 4'50; de popelín, a 8 pesetas; medias a 0'55; calcetines seda a 1'25; tirantes a 0'75; refajos punto, 3'25; sábanas, 4 pesetas; colchas, 6'50.

Gran surtido de medias de seda desde 1'50 a diez pesetas par; velos de mañana, calcetines para caballeros y niños, colchas de seda, de sedalina, bordadas, driles, cuties, franelas y todo lo concerniente al ramo, que seguiremos vendiendo a precios inigualables.

¿Sabe usted donde? No le será noticia nueva. En EL ESCUDO, San José, 25.—Santa Cruz de Tenerife.

Domingo Hernández ODONTOLOGO

Enfermedades de la boca y dientes. Consultas de nueve a doce y de tres a seis.

CRUZ VERDE, 22

# Paja para pienso

Blanca, fina, procedente de Sevilla, de la mejor calidad.

Se cuenta con cantidades para ventas al por mayor.

Para pedidos: — MAXIMILIANO DIAZ NAVARRO — CALLE DE SAN JOSE, NUM. 20. SANTA CRUZ DE TENERIFE.

# "La Favorita"

Eábrica de Tabacos y Cigarrillos de Eufemiano Fuentes Las Palmas Tenerife

Habiendo hecho esta fábrica un contrato de propaganda con la casa CALLES CHICO, de Madrid, para ampliaciones fotográficas a sus clientes, ya han empezado a salir los cupones en las distintas cajetillas de cigarrillos.

Pero se debe advertir que por un error se consigna que las ampliaciones en negro y creyón valen tres pesetas cuando en realidad son de color y absolutamente gratis. Los precios en color y óleo son los que se consignan en los cupones.

También se debe aclarar que por un error, en los cupones se indica que los clientes pueden o no adquirir las barras, siendo así que a su adquisición es obligatoria a los precios sin competencia que se indican en el muestrario que está a disposición de los clientes en la Sucursal de la Fábrica en esta plaza, Alfonso XIII, número 11, donde también se hallan expuestos varios cuadros con estas ampliaciones.

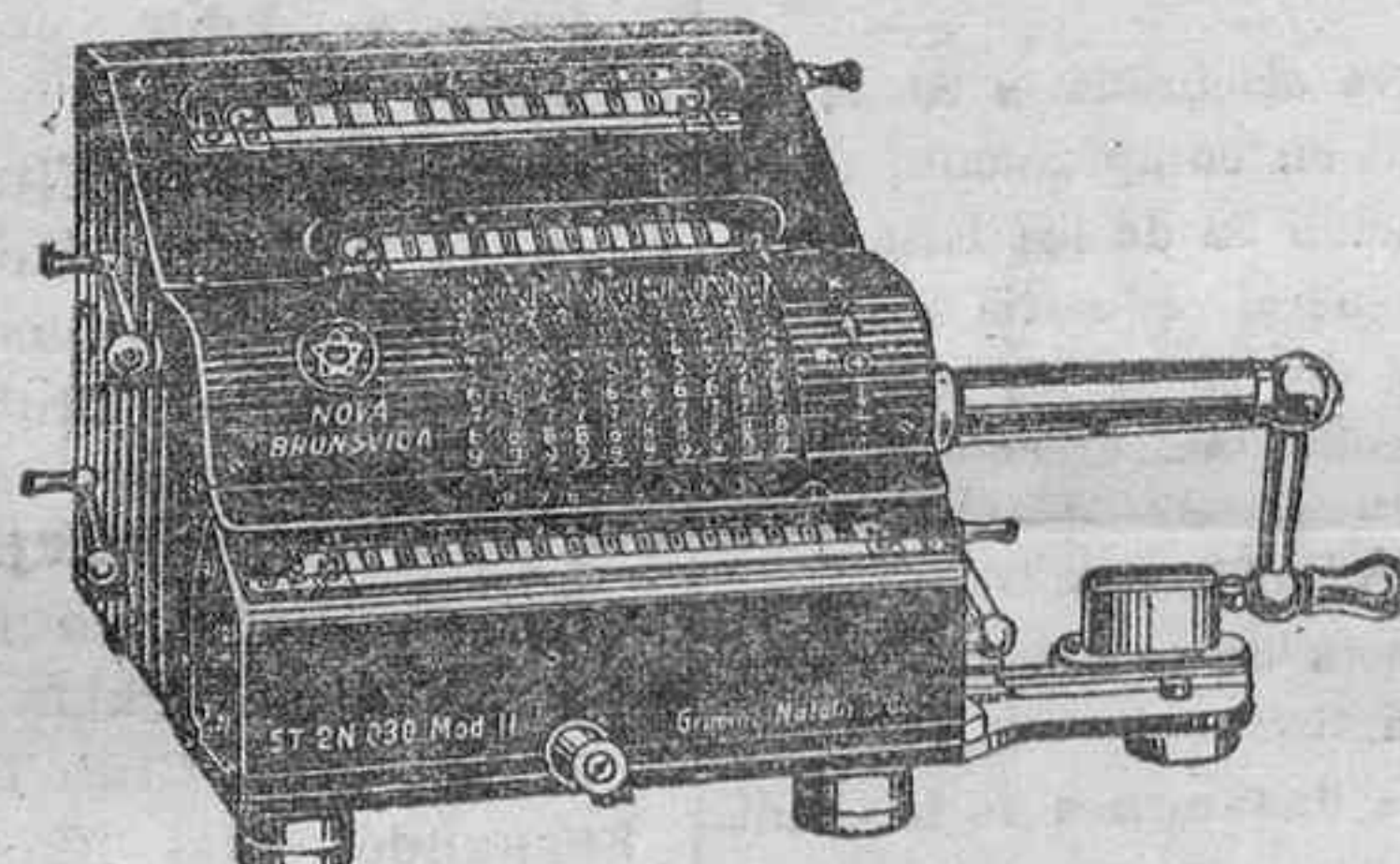
## Paja para pienso, de Sevilla Paja de empaque

ALFALFA, nueva cosecha

PRECIO SIN COMPETENCIA INMEJORABLE CALIDAD.

Para detalles: Melódoro Rodríguez López, Paseo Asuncionistas; Teléfono 696. — Oficinas muelle; teléfono 294.

## La máquina Brunsviga de calcular



EVITA FATIGAS Y DA LA MAYOR GARANTIA Y SEGURIDAD EN LOS CALCULOS.—NUEVOS MODELOS.

En ninguna oficina bien organizada debe faltar una maq. BRUNSVIGA.

Alberto Camacho Dr. COMENGE, NUMERO 11, SANTA CRUZ DE TENERIFE

## Observaciones justificadas

Obligado por razones de defensa comercial, doy a conocer a mi numerosa y distinguida clientela y público en general, que llevo trabajando en Canarias hace más de VEINTE AÑOS, haciendo siempre muy buenos negocios con los señores siguientes: Don José Gallardo, don Victoriano López González, don Toribio Gutiérrez, don Antonio Vandewalle, don Blas Batista, don Florencio Hernández, Señores Lecuona & Co.

También con varios comerciantes del interior de esta isla. En esta forma desmiento a quien propala que mis negocios que hoy giran bajo el nombre registrado MUEBLES BENLLOCH, son nuevos en las islas Canarias.

No me agrada en nada el verme obligado a publicar estas observaciones, pero el claro criterio de los que las lean han de comprender las causas que me han decidido.—VICENTE BENLLOCH BARTUAL.

## Florida Restaurant

Ha quedado abierto al público el FLORIDA RESTAURANT, en la calle de EDUARDO COBIAN, número 35.

Comida excelente y precios módicos.

COMIDA A TODAS HORAS

Comedores generales y reservados.

Exija que en la cinta consten estas palabras Exija que en la factura conste el nombre FERODO Sólo así adquirirá FERODO y no una burda imitación.

Para frenos y embragues

Ventas al por mayor y detalle: AMERIGO L. MENDEZ Santa Cruz de Tenerife

# "ARISTON" CIGARETTES



# EMPRESAS DE AGUAS

## COMUNIDAD "EL PINO"

Por la presente se convoca a los señores que componen esta Comunidad, para que se sirvan concurrir el domingo 1º de febrero próximo y hora de las 11 de la mañana al Teatro de esta Villa, con el fin de tratar de la siguiente:

### ORDEN DEL DIA

- 1.-Lectura del acta anterior.
- 2.-Presentación de cuentas.
- 3.-Elección de la nueva Junta de Gobierno.
- 4.-Manifestaciones de los señores socios.

Orotava, 19 de enero de 1931.—El Secretario, A. García.—El Presidente, José Hernández Machado.

## COMUNIDAD CIVIL "EL FRILE Y FUENTE DE LAS OVEJAS DE GUIA DE ISORA"

Se convoca a los señores participantes en la Junta general ordinaria que habrá de tener lugar en el local del Centro y Montepío de Dependientes en esta capital el día 25 de los corrientes y hora de las 10, con arreglo al siguiente:

### ORDEN DEL DIA

- 1.-Lectura y aprobación del dictamen de la Comisión revisora de las cuentas del año 1930.
  - 2.-Nombramiento de Tesorero.
  - 3.-Manifestaciones del Presidente y de los señores socios.
- Santa Cruz de Tenerife, 15 de enero de 1931.—El Secretario, José Pérez.—El Presidente, Casals.

### «ONCE DE JUNIO»

Comunidad de explotación minera y de alumbramiento de aguas

Por el presente se convoca a los señores participantes para celebrar Junta general ordinaria el domingo, 25 del actual, en el local de la Sociedad Española, domiciliada en este barrio, a las nueve de la mañana de primera convocatoria y de acudir número suficiente.

te, se celebrará de segunda convocatoria, a las diez del mismo día, tratándose los asuntos siguientes:

- 1.-Dar cuenta a los señores partícipes de la real orden desestimando los recursos interpuestos contra esta Comunidad.
  - 2.-Manifestación del Consejo de Administración, sobre el estado de la Comunidad.
  - 3.-Manifestaciones de los señores partícipes.
  - 4.-Elección del Consejo de Administración que ha de regir durante el año 1931.
- La Cuesta, 19 de enero de 1931.—El secretario, Eusebio Ramos.—Visto Bueno, el presidente, Carlos Mayate

Nota.—Se suplica a los señores partícipes asistan a esta Junta por tratarse en ella asuntos de mucha importancia para los intereses de la Comunidad.

### "RISCO DE ORZA"

Comunidad para explotaciones de aguas domiciliada en La Laguna

### CONVOCATORIA

Por la presente se cita a junta general ordinaria, la que tendrá lugar el domingo, 25 del presente mes, a las 11 de la mañana, en el domicilio social, casa número 2 de la Plaza de la Catedral.

### ORDEN DEL DIA

- 1.-Lectura del acta de la última junta y de la Memoria en que la Directiva expone su actuación en el año 1930.
  - 2.-Presentación de cuentas y nombramiento de la comisión fiscalizadora de las mismas.
  - 3.-Elección de los señores que en el presente año desempeñen los cargos del Consejo de Administración.
  - 4.-Manifestaciones de los señores partícipes.
- La Laguna, 19 de enero de 1931.—El Secretario, Francisco Padilla Morales.—El Presidente, Juan Becallado González.

## «SALTO DEL INFIERNO»

Comunidad para explotaciones de aguas domiciliada en Tejina

Se cita por medio de la presente a los señores partícipes a Junta general ordinaria que se celebrará el día 25 del presente mes y hora de las tres de la tarde, en la casa de don Fernando Suárez, en Tejina, para dar cuenta de la forma en que la Junta Directiva ha solucionado la oposición a la obra de la galería. Los señores partícipes expresarán todo aquello que crean más favorable para el fomento y desarrollo de la Comunidad.

Tejina, 19 de enero de 1931.—El secretario, Francisco Padilla Morales.—Visto Bueno, el presidente, Buenaventura Pérez

## SOCIEDAD DE EXPLOTACION DE MINAS DE HIERRO «DOS DE OCTUBRE»

Domiciliada en Güímar

No habiendo tenido efecto la junta general convocada para el día 17 del presente mes, por faltar número suficiente de socios, se cita de nuevo a estos señores, por orden del señor presidente, para que se sirvan asistir al salón de sesiones, situado en esta Villa, calle de San Pedro Arriba (local de doña Edelmir González Beulé), el día 25 de este mismo mes, y hora de las 11 de la mañana con el objeto de celebrar junta general para tratar lo contenido en la siguiente orden del día.

Villa de Güímar, 19 de enero de 1931.—El secretario, F. García.—V. B. El presidente, Avila.

### ORDEN DEL DIA

- 1.-Examen de las cuentas correspondientes al ejercicio de 1930, para su aprobación o censura.
- 2.-Nombramiento del Consejo directivo para el año actual.
- 3.-Manifestaciones de los señores accionistas.

## COMUNIDAD «CHACORCHE»

Por la presente se convoca a los señores que componen esta Comunidad, a una reunión que se celebrará el día 25 de enero, a las 16 horas, en el local de costumbre, calle de San Pedro Arriba, número 19, al objeto de deliberar sobre los particulares que trata el orden del día que se inserta al pie.

Villa de Güímar, 20 de enero de 1931.—El presidente, Antonio Avila Castillo

### ORDEN DEL DIA

- 1.-Presentación de las cuentas del pasado ejercicio, para su aprobación o censura.
- 2.-Manifestaciones de los señores concurrentes.

## COMUNIDAD «EL DURAZNO»

Por la presente se convoca a los señores que componen esta Comunidad a una reunión que se celebrará el día 25 de enero a las diez horas, en el local de costumbre, calle de San Pedro Arriba número 19, al objeto de deliberar sobre los particulares que trata el Orden del día que se inserta al pie.

Villa de Güímar, 20 de enero de 1931.—El presidente, Antonio Avila Castillo

### ORDEN DEL DIA

- Unico.—Presentación de las cuentas del pasado año económico. Manifestaciones de los señores concurrentes.

## ACUEDUCTO ARACA-ORTEZUELO

SOCIEDAD PARTICULAR CIVIL

Por acuerdo de la Junta Directiva de esta Sociedad, se convoca a Junta general ordinaria para el domingo, día 25 del presente, a las once y media de la mañana, en el local del Ateneo de esta ciudad. Lo que se hace público para conocimiento de los señores socios.

La Laguna, 20 de enero de 1931.—El secretario-contador, Ramón Alvarez Castro.

## Visto Bueno, el presidente, Martin Rodriguez Diez-Llanos

### ORDEN DEL DIA

- 1.-Lectura del acta de la anterior.
- 2.-Aprobación de las cuentas correspondientes al año de 1930.
- 3.-Memoria de las obras ejecutadas y de las que se proyectan.
- 4.-Ampliación del Reglamento con la adición del capítulo XII referente al particular «Comunidad para la administración de las aguas».
- 5.-Manifestaciones de los señores socios, pudiéndose tratar en esta Junta de todos cuantos asuntos interesen a la Sociedad.

Sociedad de explotación de aguas del BARRANCO DE ARACA

De orden del señor Presidente se convoca a Junta general ordinaria que se celebrará el día 25 de enero, a las diez de la mañana, en el local del Ateneo de La Laguna.

Santa Cruz de Tenerife, 16 de enero de 1931.—El secretario, B. J. Ascanio

### ORDEN DEL DIA

- Lectura del acta anterior. Dar cuenta del estado de las obras. Nombramiento de la comisión revisora de la Contabilidad. Acuerdos que deben tomarse con los accionistas que se hallan en descubierto en el pago de sus cuotas. Renovación de la Junta Directiva para el año de 1931. Manifestaciones de los señores socios.

## «CHAMOCO»

Sociedad constituida para explotaciones de aguas

Por el presente anuncio se abre un concurso de destajistas para la perforación de cien metros de avance de la galería de esta sociedad, enclavada en la barriera de «Chamoco», en el monte de esta localidad, cuyo pliego de condiciones se puede examinar todos los días, de las 13 a las 14 horas.

ras, en las oficinas de la Secretaría, calle de San Pedro Arriba número 10, verificándose la subasta, o dejándose desierta, a juicio del consejo, el día 25 del próximo mes, de las doce a las trece, en el local arriba mencionado.

Villa de Güímar, 30 de diciembre de 1930. El presidente, Gumersindo García

## COMUNIDAD DE REGANTES «EL PATRONATO» PUERTO DE LA CRUZ

Por la presente se convoca a Junta general ordinaria que tendrá lugar el día 30 del mes, a las cuatro de la tarde, en los salones del Casino «Puerto Cruz».

Villa de Güímar, 30 de diciembre de 1930. El presidente, Gumersindo García

### ORDEN DEL DIA

- Aprobación de cuentas y nombramiento de Directiva.
- Puerto de la Cruz, 21 de enero de 1931.—El presidente, Juan Machado

## COMUNIDAD CIVIL «LOS HUECOS»

Por la presente se cita a Junta general ordinaria que tendrá lugar el domingo próximo, 25 de los corrientes, en su domicilio social en Arafo, a las tres de la tarde en primera convocatoria y de segunda media hora después, si no hubiere número suficiente.

### ORDEN DEL DIA

- 1.-Lectura del acta de la última Junta y de la Memoria en que la Directiva expone su actuación en el año 1930.
- 2.-Presentación de cuentas y nombramiento de la Comisión fiscalizadora de las mismas.
- 3.-Elección de los señores que el año 1931 desempeñen los cargos del Consejo de Administración.
- 4.-Manifestaciones de los señores partícipes.

Arafo, 20 de enero de 1931.—El secretario, Manuel Cruz Delgado.—El presidente, Juan Pérez Cáceres

# CLINICA COSTA

E INSTITUTO DE TERAPEUTICA FISICA

Birugía General. — Maternidad. — Partos. — Cirugía de ojos. — Pneumoterax artificial. — Rayos X. — Radioterapia superficial y profunda. — Radiografía. — Electroterapia. — Sillón Bergoiné para obesidad. La casa de salud, montada en un hermoso edificio aislado y rodeado de jardines, tiene en sus dependencias todas las habitaciones destinadas a enfermos y cuenta con los aparatos de esterilización más modernos y perfeccionados y con una sala especial de operaciones asépticas y servicio de cirugía moderna. No se admiten enfermos mentales ni infecto-contagiosos. HORAS DE CONSULTA: Todos los días de 11 a 12 y de 4 a 6. Gratis para los pobres todos los días de 1 a 2. YAMBA Y CLAYTON, NUMERO 28

## Laboratorio de Análisis del Dr. CRISTELLY

En el edificio de los Institutos Nacional de Higiene, Alfonso XIII, Instituto Príncipe de Asturias, para el diagnóstico y tratamiento del cáncer y Eritemias. Análisis de orina, jugo gástrico, Heces fecales, leche y esputos. Análisis químico de la sangre por los MICROBIOSCOPIOS DE BANGÉ. Procedimientos modernísimos empleados por un absoluto genio en los mejores Laboratorios. Constante atención de Anabard. Autónoma estación de Wassermann para el diagnóstico de la Sífilis. Examen de líquido céfalorquídeo, Químico, Bacteriológico, citológico, Wassermann y reacción de Wassermann. Diagnóstico de enfermedades infecciosas practicándose Hemocultivos y Bacterias de aglutinación, disponibles para estas de OULIMYOS VIVOS DE BACTERIAS. Reacciones globulares, fórmula leucocitaria. Determinación de hemoglobina. Examen microscópico de toda clase de esudados. Preparación de suerovacunas por procedimientos modernísimos de admirables resultados. SAN FRANCISCO, 17 (FARMACIA).—TELÉFONO 621

## No más herniados

Curación de las Hernias (quebraduras) por grandes, graves y difíciles que sean (aún las reproducidas después de operadas) todas se mantienen y progresivamente se curan con nuestros novísimos herniarios CURATOR centrado-reguladores de la alta precisión. No hay dos hernias iguales, cada tumor hernioso necesita un aparato distinto construido anatómicamente según las necesidades de cada paciente. No martirice su cuerpo usando bragueros que sólo causan perjuicio. La mayoría de las veces, las estrangulaciones, son causadas por el uso de vendajes y bragueros. Aconsejese de su médico y de seguro le recomendará nuestros sin iguales aparatos. FAJAS VENTRALES Verdaderas maravillas para combatir la obesidad, eventraciones, degeneraciones y dilataciones del estómago, riñón flotante, para embarazo, colostomía, etc., y todas cuantas puedan necesitarse en cada caso particular. Todas se construyen científicamente ad-hoc. APARATOS PROTÉXICOS Construcción y aplicación de corsés Ortopédicos para las desviaciones de la columna vertebral (mal de Pott, Scoliosis, cifosis, etc.) Aparatos especiales para parálisis infantil, piernas y pies torcidos. Corretores de nariz. Tenemos una especialidad para cada dolencia o defecto estético. PIERNAS ARTIFICIALES Los últimos adelantos en mis aparatos artificiales que imitan a la perfección los naturales perdidos. NOTA: Nos causa gran complacencia atender cuantas indicaciones y advertencias nos hagan los señores médicos para el mayor éxito en el tratamiento ortopédico. Esteban Pastor.—Gabinete Ortopédico: Imeldo Seris número 92. SANTA CRUZ DE TENERIFE

## «La Estrella»

Los mejores relojes, más baratos y más bonitos, se adquieren siempre en la acreditada platería y relojería «LA ESTRELLA», Clavel, 14. En objetos para regalos de boda, etc., hay un gran surtido. Precios fuera de toda competencia. NOTA.—Los trabajos de platería y joyería se entregan con la mayor prontitud y máxima garantía.

## Camisería LONDRES

NORTE, 21 — SANTA CRUZ DE TENERIFE

Como de costumbre, hemos recibido para este invierno, las últimas novedades para caballeros, en: Gabardinas, impermeables, plumas, trincheras, paraguas, trajes interiores de lana y tela, guantes, polainas, chalecos fantasma, bufandas, camisas, corbatas, cinturones, ligas tirantes y calcetines. Calidad y precios fuera de toda competencia.



**MAQUINAS SINGER PARA COSER**

PARA USO DOMÉSTICO: Con accesorios los más útiles y perfectos para producir toda forma de costura.

PARA INDUSTRIAS: La colección más completa de máquinas especiales para cada una de las operaciones de costura.

ESTABLECIMIENTOS SINGER EN TODO EL MUNDO

ALFONSO XIII, 49.

## Corsetería «Prats»

PÉREZ GALDOS, 2.—SANTA CRUZ DE TENERIFE

Desde el año 1915, en nuestro taller de Corsetería se confeccionan fajas abdominales para gastroptosis, sacroilaca, enteroptosis, visceroptosis, maternidad, hernia umbilical, post-operativa para el riñón, apendicitis, etc., así como corsés de estilo corriente, para espina débil, maternidad, apoyo general, riñón, enteroptosis con faja interior elástica. Lo que ponemos en conocimiento de los señores médicos por si quieren hacer el bien a sus clientes de proporcionarles dichas fajas y corsés, los que por su perfecta confección, buenos materiales y precios reducidos, no pueden ser superados por ninguna casa extranjera. Catálogos ilustrados a disposición de los señores médicos.

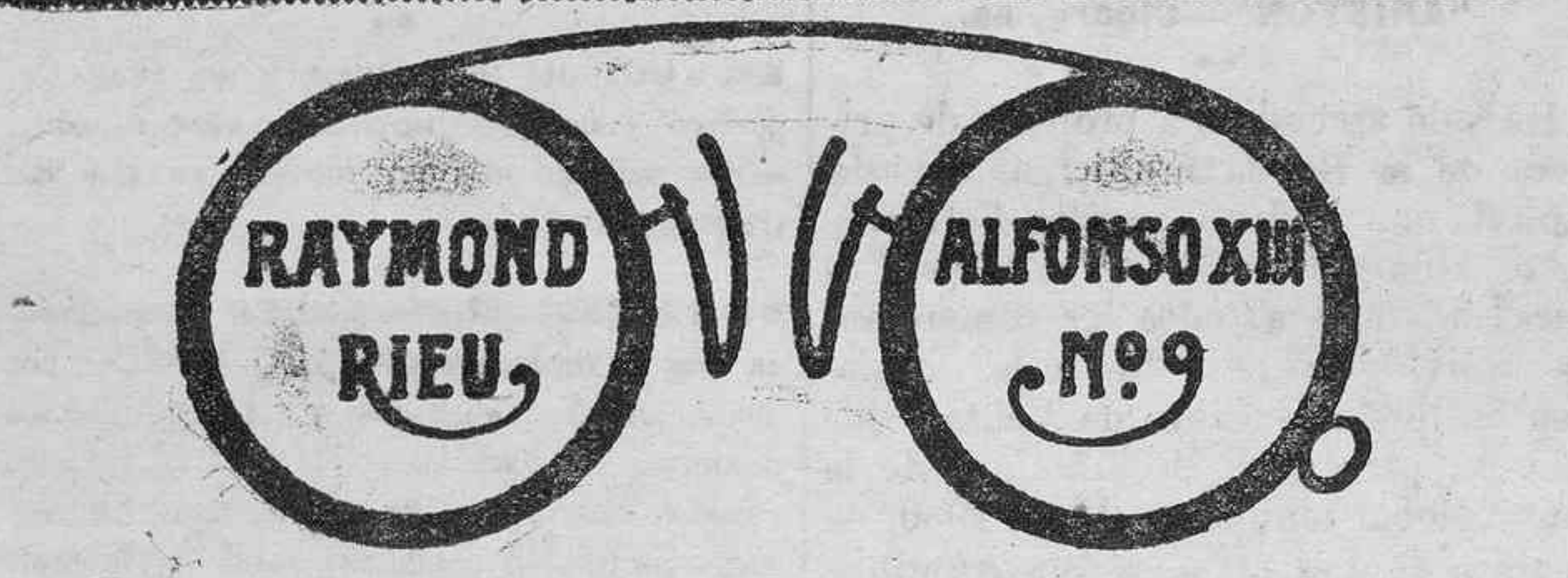
## Colegio de S. Ildelfonso

SAN VICENTE FERRER, NUMEROS 83 Y 85 A CARGO DE LOS HERMANOS DE LAS ESCUELAS CRISTIANAS Incorporado al Instituto General y Técnico de Canarias

Reanudaré las clases el día 3 de octubre. Para mayor comodidad de los padres de familia, la Dirección del Colegio ha acordado hacer un cambio en el horario. Las clases empezarán a las 9, por la mañana, y a las 2, por la tarde. Se reciben externos, medios internos e internos y alumnos encomendados.

## Emilio Nubla Urquijo

ODONTÓLOGO Ex-Profesor Ayudante de Técnica Odontológica en la Facultad de Madrid. — Ex- Ayudante particular del profesor doctor Aguilar. CONSULTA DIARIA.—Alfonso XIII, (antes Herradores), número 86 Teléfono número 1.523.—Ciudad de La Laguna.



ESTA CASA ES LA MÁS SERIA Y MEJOR SURTIDA DE ARTÍCULOS DE ÓPTICA DE ESTA PLAZA. TALLER ESPECIAL PARA LA CONFECCIÓN DE LAS RECETAS DE LOS SRES. OCULISTAS. ANTEOJOS Y LENTES DE TODAS CLASES. ESPECIALIDADES NORTEAMERICANAS. CRISTALES DE TODAS CLASES, CROOKES, TORICOS PUNKTAL ZEISS Y TELEGIC PARA LA VISIÓN DE LEJOS Y CERCA.

## Azaleas y Camelias

GRAN SURTIDO EN VARIETADES DE FLOR DOBLE ROSALES. LAS MEJORES VARIETADES DE THE E HIBRIDOS DE THE CLAVES, PALMERAS, DRACENAS, ARAUCARIAS, ESPARRAGOS, HELECHOS, PANTANOS y otras plantas. SEMILLA DE HORTALIZAS — BRUNO BEESE — Duggi, núm. 37.



## ¡Guisad sólo con Gas!

LA COCINA MODERNA, ECONOMICA E HIGIENICA Para instalaciones, adquisición de material, etc., dirigirse a las oficinas de esta FABRICA DE GAS, Regla, 18.—Teléfono número 64.

CONVALESCENCIA, DEBILIDAD

# ANEMIA

VINO y JARABE

## Deschiens a la Hemoglobina

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior a la carne cruda, a los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARIS.

J. R. SECCHI MEDICO-CIRUJANO Consultas: de doce a dos.—Sol, núm. 27 duplicado.

Doctor Mobily - Guitta MEDICO-ODONTOLOGO Ex-ayudante del doctor González Cobella (Tenerife); y doctor Aguilar (Madrid) Ofrece sus servicios en Madrid, en Conde Xiquena, número 16. Soliciten hora.—Teléfono 35.287

Eugenia Maria y García Comadróna del Hospital de Medicina San Clemente, 8.—Santa Cruz de Tenerife

Britta Bagge Profesora de Educación Física, Gimnasia Médica y Masaje, con título del Real Instituto Central de Gimnasia de Estocolmo MASAJE—GIMNASIA Gabinete: Eduardo Cobián, 4. Horas: 2-3.

Si quiere Vd. sacar el máximo rendimiento a su coche o camión, use siempre la gasolina marca P. P. P. Para informes: JUAN DIAZ JIMENEZ Oficinas: Santa Cruz de Tenerife.

Tubería inglesa DE LA MEJOR CALIDAD Negra, negra barnizada o galvanizada Vendedores: Williams, Strakey & Co., de Londres (24 y 25, Finch St.) E. O. S. Agentes de la Scottish Tube Co. Ltd. Representante en Santa Cruz de Tenerife: TOMAS DE ARMAS QUINILERO.

Fabrica de Gas COK DE GAS Procedente de la mejor hulla inglesa Holmside y Ryhope, destilado directamente, de inmejorable calidad, alta potencia calorífica, y de muy fácil encendido. PESETAS 120, la tonelada en fábrica. Servicio a domicilio, PESETAS 50 el quintal (al contado). Pedidos dirigidos a la misma fábrica; teléfono número 183, o a don Pedro Martín Dorta, en la Plaza de Weyler.

ALQUITRAN Venta de alquitran propio para pavimentación de carreteras y caminos, recomendado como pintura para la conservación de postes y maderos expuestos a la intemperie, enterrados o sumergidos. Precio por tonelada, 150 pesetas en fábrica. Precio para mayores cantidades, convencional. Venta al detall, 0'25 céntimos kilogramo como mínimo, 5 kilogramos. FABRICA DE GAS, calle de Regla, teléfono, 188.



DEPOSITO ALEMAN, Santa Cruz de Tenerife, Cruz Verde, 14

## FONOGRAFOS

Polydor Electrix

Modelos diferentes con diafragma «Electrix» y máquinas silenciosas sin fin.

### 52 Maletas

Ptas. 50 a Ptas. 300

Discos Eléctricos Polydor (MARCA REGISTRADA)

Polyar III Eléctrico

con alta-voz y amplificador con cinco lámparas. Se pueden acoplar Radio y alta-vozes suplementarios

**Pesetas 1.600**

Reconocido el mejor aparato eléctrico

Fonógrafos para niños Y PEQUEÑOS DISCOS

Diafragmas Electrix Adaptable a cualquier aparato

## AGUJAS—CUERDAS—MOTORES BUCINAS—BRAZOS ACUSTICOS

y todos los repuestos para fonógrafos. CUERDAS desde pesetas cinco. Ventas al contado y a plazos

Concesionario exclusivo para este Archipiélago:

DEPOSITO ALEMAN, Santa Cruz de Tenerife, Cruz Verde, 14

### Se acabó lo imposible

Con rapidez y perfección se hacen toda clase de reparaciones de máquinas de escribir y de coser de todos sistemas: aparatos fotográficos, gramófonos y fonógrafos, herramientas de cirugía, instrumentos científicos, máquinas feshadoras y numeradoras, armas de fuego de todas clases, aparatos de gasolina y petróleo, como cocinas, lámparas, planchas, etc., etc., y en general se componen toda clase de aparatos mecánicos, objetos de fantasía, por extraños y complicados que estos sean.

Dirigirse al mecánico enciclopédico

**LUIS DE PUGA**

en la Rambla de Pulido, número, 55 (frente al chorro).

## Fábrica de Cristales biselados para espejos

### F. FUENTES

Se hacen toda clase de trabajos en cristalería plana. — Biselado y perforado de cristales para todos usos. — Se replatan espejos deteriorados, quedando completamente nuevos. — Se garantizan los trabajos.

Talleres y oficinas: San Antonio, 4.—TELEFONO 905.

## Una máquina para toda la vida



3.000.000 DE MAQUINAS EN USO

Comprar una «UNDERWOOD» es ir sobre lo seguro.

Distribuidor: AMÉRICO E. MENDEZ, calle Alfonso XIII, 49.

## Compañía de Vapores Correos Interinsulares Canarios

SERVICIO FIJO REGULAR ENTRE LOS PUERTOS DE CANARIAS

VAPORES DE SERVICIO

«Viera y Clavijo»	1.485 toneladas	«Gomera Hierro»	800 toneladas
«León y Castilla»	1.485 toneladas	«rueraventura»	800 toneladas
«La Palma»	1.485 toneladas	«Lanzarote»	800 toneladas

— ITINERARIOS —

Salidas de Santa Cruz de Tenerife

Para Las Palmas, Gran Tarajal, Puerto de Cabras y Arrecife: Los Sábados, a las 24, y los Miércoles, a las 11.

Para Santa Cruz de la Palma, San Sebastián de la Gomera y Hierro: Los Miércoles y Domingos.

Para Abona, Médano, Abrigos, Cristianos, Adeje, Guía, San Sebastián de la Gomera, Hermigua, Agulo, Vallehermoso y Vallegranrey: Todos los Miércoles, a las 3 de la mañana.

Para Puerto de la Cruz, Icod, Garachico, Santa Cruz de la Palma, Saucos, Tazacorte: Los Sábados de cada dos semanas.

Para Sardinia, Las Nieves, San Nicolás, Mogan, Arguineguin, Maspalomas, Las Palmas, Gran Tarajal, Pozo Negro, Puerto Cabras, Tinosa, Arrecife y Arrieta: Los Jueves de cada dos semanas, a las 24.

Para Las Palmas, Cabo Juby, Río de Oro y La Agüera: Los Jueves de cada dos semanas a las 24.

Comunicaciones directas entre los puertos de Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas

Salidas de Santa Cruz de Tenerife: Lunes, Miércoles, Jueves, Viernes, Sábados y Domingos, a las 24, y también los Miércoles, a las 11

Salidas de Las Palmas: Lunes, Martes, Miércoles, Jueves, Sábados y Domingos, a las 24 horas, y también los Miércoles a las 11 de la mañana.

Oficinas: MANUEL CRUZ — San José, número 10

# VIDA MARITIMA



## Servicio frutero semanal para Hamburgo y Bremen

con trasbordo para Copenhagen, Stockholm, Oslo, etc

SALIDAS DEL MES DE ENERO DE 1931

Día 2.—Vapor OROTAVA	Norddeutscher Lloyd
Día 9.—Vapor BILBAG	Compañía Oldenburguesa
Día 16.—Vapor ORLANDA	Norddeutscher Lloyd
Día 23.—Vapor TENERIFE	Compañía Oldenburguesa
Día 30.—Vapor ARUCAS.	Norddeutscher Lloyd

AGENTE: (Hamburgo-Portugiesische Dampfschiffs-Rhederei) JACOB AHLERS, Marina, 31.—Teléfono núm. 1.100.

AGENTE: (Norddeutscher Lloyd) Servicio frutero MANUEL CRUZ, San José, 10.—Teléfono núm. 1.100.

## SERVICIO FRUTERO DE LA «LINEA PINILLOS»

SERVICIO RAPIDO Y SEMANAL CON NUEVOS BUQUES A MOTOR, EXCLUSIVAMENTE FRUTEROS

### Canarias-Marsella-Génova-Casablanca

SALIDAS DEL MES DE ENERO DE 1931

Miércoles, 7.—Motor-correo SIL	Para Marsella, Niza y Génova.
Miércoles, 14.—Vapor-correo DUERO	Para Marsella.
Miércoles, 21.—Motor-correo EBRO	Para Marsella, Niza y Génova.
Miércoles, 28.—Vapor-correo Francoli	Para Marsella.


Salidas de Casablanca para Canarias, todos los sábados.

NOTAS.—No se expedirán órdenes de embarque sin que previamente se hayan presentado los despachos de la carga en la casa consignataria hasta las cuatro de la tarde del día de salida, no pudiéndose admitir carga alguna después de las seis del referido día.

En los viajes de retorno hacen escalas en Génova, Marsella y Casablanca para tomar la carga que se presente para estas islas.

Las frutas que estos buques conduzcan para Lyon o cualquiera otra plaza del interior de Francia y Suiza se trasbordará directamente del vapor al vagón el mismo día de su llegada a Marsella, incluso las mercancías cuyo despacho de aduanas debe efectuarse en Marsella.

ANTONIO LEDESMA (Agente) Oficinas: Marina, 23.



## Fred. Olsen Line

LINEA DE VAPORES FRUTEROS

SALIDAS DEL MES DE ENERO DE 1931

PARA LONDRES	PARA DIEPPE
Día 7.—Vapor SAN JOSE	Día 3.—Vapor SARDINIA
Día 14.—Vapor BUENAVISTA	Día 10.—Vapor BURGOS
Día 21.—Vapor BAÑADEROS	Día 17.—Vapor SAN CARLOS
Día 28.—Vapor BAJAMAR	Día 24.—Vapor SARDINIA
	Día 31.—Vapor BURGOS

ALVARO RODRIGUEZ LOPEZ

Carretera de San Andrés, junto al Club Náutico.—Teléfonos, 80, 298, 351.

## Compañía Transmediterránea

SERVICIO CORRESPONDIENTE AL MES DE ENERO DE 1931

ENTRADAS	SALIDAS
DÍAS	DÍA Y HORA DESTINOS
1.—ISLA DE GRAN CANARIA	2—18—Cádiz y Barcelona.
3.—PRINCIPE ALFONSO	4—24—Las Palmas, Cádiz y Sevilla.
8.—INFANTA BEATRIZ	9—10—Cádiz y Barcelona.
10.—PLUS ULTRA.	11—12—Las Palmas, Cádiz y norte de España.
15.—ISLA DE TENERIFE	16—18—Santa Cruz de la Palma, Cádiz y Barcelona.
16.—PRINCIPE ALFONSO	18—12—Las Palmas, Cádiz y Sevilla.
	de España.
22.—INFANTA BEATRIZ	23—10—Cádiz y Barcelona.
24.—ROMEU	25—12—Las Palmas, Cádiz y norte
29.—ISLA DE GRAN CANARIA	30—18—Cádiz y Barcelona.

NOTA.—Los pasajes de ida y vuelta sólo se despacharán hasta la víspera de salida de cada buque.

Estos vapores admiten pasajeros en Primera, Segunda y Tercera clase para todos los puertos de su itinerario, despachándose los billetes la víspera de su salida.

Para mayor facilidad de los señores viajeros, en nuestra Agencia pueden obtener también los billetes ferroviarios para cualquier lugar de Europa, haciéndose las reservas de habitaciones en los hoteles que indiquen, y avisando con ocho días de anticipación, se le tendrán preparados los kilómetros a su llegada a Cádiz.

Solamente se admitirán para embarque los despachos que se presenten antes de las doce del día de salida, y los frutos y carga que estén al costado del buque a las 3 de la tarde, para los buques que salen a las 6 de la tarde, y para los que salen a las 10-12 de la mañana los despachos deberán estar presentados la víspera y la carga al costado del buque hasta las 8 de la mañana del día de salida.

Para toda clase de informes, dirigirse a su Agente: MANUEL CRUZ.—San José, número 10.



## Servicio quincenal entre Casablanca y Canarias

Salidas de Casablanca para este puerto

Enero: Día 3.—Vapor BILBAO. Día 17.—Vapor TENERIFE. Día 18.—AUGUST SCHULTZE.

Nota.—Estos buques admiten carga de Mazagán.

Para más informes, dirigirse a JACOB AHLERS.—TENERIFE H. G. SMITH & Cia.—Casablanca.—Marina número 31.—Teléfono 1140-41. Boite Postale, 420.

## JACOB AHLERS

SANTA CRUZ DE TENERIFE

Vapores que se esperan durante el mes de Enero de 1931

Nombre de los vapores y Compañías—Salidas	Destinos
BILBAO 9 Oldenburg-Portugiesische Dampfschiffs-Rhederei	Hamburgo y Bremen
SULTAN 13 Deutsche Ost-Afrika-Linie	Las Palmas, Freetown, Monrovia, Takoradi, Acra, Lagos, Apapa, Port Harcourt, Victoria, Santa Isabel de Fernando Póo, Duala y Tiko.
CAP ARCONA 14 Hamburg-Sudamerikanische Dampfschiffs-Gesellschaft	Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.
WIGBERT 15 Hamburg-Bremer Afrika-Linie	Las Palmas, San Vicente de Cabo Verde, Praia, Banana, Boma y Matadi.
HENNER 20 Hamburg-Bremer Afrika-Linie	Las Palmas, Monrovia, Sao Thomé y Mossamedes.
TENERIFE 23 Oldenburg-Portugiesische Dampfschiffs-Rhederei	Hamburgo y Bremen
ATTO 28 Hamburg-Bremer Afrika-Linie	Las Palmas, Freetown, Monrovia, Takoradi, Winneba, Santa Isabel y San Carlos de Fernando Póo, Kribi, Sapele y Opobo.

JACOB AHLERS OFICINAS: MARINA 31 TELEFONO NUM. 1.140

## Compañía Transatlántica de Barcelona (Antes A. López)

Puerto de Santa Cruz de Tenerife

SERVICIO DEL MES DE ENERO DE 1931

Día de salida y nombre del vapor	Destino
Día 10.—Reina Victoria Eugenia	Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.
Día 23.—Montevideo	Santa Cruz de la Palma, Río de Oro, Monrovia y Fernando Póo.
Día 26.—Legazpi	Las Palmas, Arrecife, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.
Día 15.—Infanta Isabel de Borbón	Cádiz y Barcelona.
Día 31.—Juan Sebastián Elcano	Cádiz y Barcelona.
Día 26.—Manuel Calvo	Santa Cruz de la Palma, Santiago de Cuba, Habana y Nueva York.

Los Consignatarios: Viuda e Hijos de Juan La-Roche.—Alfonso XIII, 35.

## Alvaro Rodríguez López

Servicio fijo semanal para los puertos de LAS PALMAS, NORTE y SUR DE TENERIFE e islas de la GOMERA y PALMA, por los vapores

«Sancho II», «Santa Ursula», «San Cristóbal» y «San Isidro»

Para informes: MARINA, 19. Teléfonos, 278, 80 y 821.

## Yeoward Line

Salidas de vapores durante el mes de Enero de 1931


PARA LIVERPOOL

Día 3.—Vapor ALCA  
Día 10.—Vapor ARDEOLA  
Día 17.—Vapor AGUILA  
Día 24.—Vapor AVOCETA  
Día 31.—Vapor ALONDRA

Estos vapores tienen hueco disponible para frutos, y reúnen las mejores condiciones en su sollados y bodegas para el transporte de los mismo.

Admitimos pasajeros en primera clase para Liverpool.

Tarifas de fletes y otros informes pueden obtenerse de su consignatario RICHARD J. YEOWARD, sucesor de Yeoward Brothers, Marina, número 43. Teléfono número 298.



## OCEANIA

Compañía Yugoestava de Navegación

Línea mensual Adriático-Argetia-Marruecos-Canarias

Salidas del Adriático, Orán y Casablanca y llegada a Canarias:

«Vila»: 10 Diciebre. — 20 Diciebre. — 25 Diciebre. — 30 Diciebre.

Salida a Las Palmas para Casablanca, Orán, Trieste y Susak: «Kostrena»; «Sava»; 30 Diciebre.

«Vila»: 8 Enero.

Agente: B. SIROLA. Eduardo Cobián, 8.—Santa Cruz de Tenerife.

## Lloyd Real Holandés

(ROYAL HOLLAND LLOYD)

Línea de vapores de pasaje con salidas fijas del Puerto de Las Palmas

— VAPORES DE PASAJE —

Diciembre, 2.—GELRIA	Lisboa, Vigo, Cherbourg, Southampton y Amsterdam.
Diciembre, 21.—ZEELANDIA	Lisboa, Leixoes, La Coruña, Cherbourg, Southampton y Amsterdam.

Estos vapores admiten pasajes de emigrantes.

Para informes sobre los mismos, dirigirse a Fernando Cambreleng, en la oficina de la Compañía Carbonera de Las Palmas, Limitada.—Apartado número 106.—LAS PALMAS.

Dirección telegráfica: REALLOYD, Las Palmas.